

**ПРОТОКОЛ ИТОГОВ N:ПИ-229794 ЗАКУПОК  
СПОСОБОМ ОТКРЫТОГО ТЕНДЕРА**

г. Алматы

Дата:09.03.2016

Организатор закупок «Эйр Астана»  
Заказчик закупок «Эйр Астана»

**СВЕДЕНИЯ О ПРИСУТСТВИИ ЧЛЕНОВ ТЕНДЕРНОЙ КОМИССИИ**

№	Фамилия, Имя Отчество	Роль	Должность	Признак присутствия	Причина отсутствия
1.	Кунхожаева.Д.	Председатель	Вице Президент По Закупкам	Да	
2.	Алдабергенова.Н.	Зам.председателя	Менеджер По Процедурам Закупок	Да	
3.	Мальсагова.М.	Член комиссии	Финансовый Аналитик	Да	
4.	Омаров.А.	Член комиссии	Менеджер По Вопросам Логистики И Таможенного Оформления	Да	
5.	Саттарова.А.	Член комиссии	Менеджер По Закупкам	Да	
6.	Агдавлетов.Т.	Секретарь	Координатор По Процедурам Закупок	Да	

**ПЕРЕЧЕНЬ ЗАКУПАЕМЫХ ТОВАРОВ, РАБОТ И УСЛУГ**

Номер лота	Наименование закупаемых товаров, работ и услуг	Краткая характеристика (описание) товаров, работ и услуг с указанием СТ РК, ГОСТ, ТУ и т.д.	Количество	Сумма, выделенная для закупки без учета НДС.	Приоритет закупки
Лот №1	Услуги по письменному переводу	Услуги по письменному переводу	1	15 992 780,00	
Лот №2	Услуги по письменному переводу	Услуги по письменному переводу	1	5 933 345,00	
Лот №3	Услуги по письменному переводу	Услуги по письменному переводу	1	4 436 825,00	

**СВЕДЕНИЯ О НАПРАВЛЕНИИ ЗАПРОСОВ**

Запросы не направлялись

ЛОТ N:1 Услуги по письменному переводу

СВЕДЕНИЯ О ПОТЕНЦИАЛЬНЫХ ПОСТАВЩИКАХ ПРЕДОСТАВИВШИХ ЗАЯВКИ

№	Наименование потенциального поставщика	Почтовый адрес потенциального поставщика	Сумма ценового предложения, представленного до даты и времени вскрытия	Время предоставления ценового предложения
1.	TOO Neotech Global	Алматы ПРОСПЕКТ АЛЬ-ФАРАБИ, дом 15, помещение 21-4В-17	15 916 450,00	15.02.2016 16:24:30
2.	TOO Astana School of Business and Technology	Астана, район Алматы пр. Б. Момышулы 16, 522	11 240 200,00	24.02.2016 16:43:04
3.	TOO "Переводческое агентство "Янус"	Алматы, Алмалинский район улица Гоголя, 84А	14 945 725,00	25.02.2016 19:20:28
4.	TOO "Capital Education"	Астана, район Алматы пр.Республики 10	13 696 272,00	26.02.2016 01:35:11
5.	TOO "A2Z"	Алматы, Медеуский район Курмангазы 31	14 829 672,00	26.02.2016 08:48:10

СВЕДЕНИЯ ОБ ОТКЛОНЕННЫХ ЗАЯВКАХ

№	Наименование потенциального поставщика	Причины отклонения заявки
1	TOO Neotech Global	<i>1. признание заявки на участие в тендере несоответствующей требованиям, предусмотренным пунктом 49 Правил*, за исключением случаев, несоответствия технической спецификации, когда потенциальный поставщик предлагает лучшие условия поставки товара, выполнения работ, оказания услуг, а также лучшие характеристики закупаемых товаров, работ, услуг(несоответствие требованиям технической спецификации: в таблице не указаны итоговая сумма за каждый год и общая сумма всего по лоту);</i>
2	TOO "Переводческое агентство "Янус"	<i>1. признание заявки на участие в тендере несоответствующей требованиям, предусмотренным пунктом 49 Правил*, за исключением случаев, несоответствия технической спецификации, когда потенциальный поставщик предлагает лучшие условия поставки товара, выполнения работ, оказания услуг, а также лучшие характеристики закупаемых товаров, работ, услуг(несоответствие требованиям технической спецификации: в таблице не указаны общая сумма по строкам, итоговая сумма за каждый год и общая сумма всего по лоту);</i>
3	TOO "Capital Education"	<i>1. признание заявки на участие в тендере несоответствующей требованиям, предусмотренным пунктом 49 Правил*, за исключением случаев, несоответствия технической спецификации, когда потенциальный поставщик предлагает лучшие условия поставки товара, выполнения работ, оказания услуг, а также лучшие характеристики закупаемых товаров, работ, услуг(несоответствие требованиям технической спецификации: предоставленный тестовый текст переведен не корректно; в таблице неверно указана общая сумма по нотариальному заверению копии документов за 2016 год);</i>
4	TOO "A2Z"	<i>1. признание заявки на участие в тендере несоответствующей требованиям, предусмотренным пунктом 49 Правил*, за исключением случаев, несоответствия технической спецификации, когда потенциальный поставщик предлагает лучшие условия поставки товара,</i>

		<i>выполнения работ, оказания услуг, а также лучшие характеристики закупаемых товаров, работ, услуг(1) несоответствие требованиям технической спецификации: тестовый перевод предоставлен позднее указанного времени; в таблице не указана общая сумма всего по лоту; опыт работы сотрудников потенциального поставщика не подтвержден нотариально заверенными копиями справок с места работы (с указанием должности и языка перевода) за указанный период; 2) отсутствует перечень соисполнителей при оказании услуг, объем и виды передаваемых на соисполнение услуг);</i>
5	TOO Astana School of Business and Technology	<i>1. признание заявки на участие в тендере несоответствующей требованиям, предусмотренным пунктом 49 Правил*, за исключением случаев, несоответствия технической спецификации, когда потенциальный поставщик предлагает лучшие условия поставки товара, выполнения работ, оказания услуг, а также лучшие характеристики закупаемых товаров, работ, услуг(несоответствие требованиям технической спецификации: тестовый перевод предоставлен позднее указанного времени; в таблице не указана общая сумма всего по лоту);</i>

### РЕШЕНИЕ ТЕНДЕРНОЙ КОМИССИИ

Электронные закупки способом открытый тендер по лоту №1 признаны не состоявшимися по причине допуска менее двух заявок потенциальных поставщиков

### ЛОТ N:2 Услуги по письменному переводу

### СВЕДЕНИЯ О ПОТЕНЦИАЛЬНЫХ ПОСТАВЩИКАХ ПРЕДОСТАВИВШИХ ЗАЯВКИ

№	Наименование потенциального поставщика	Почтовый адрес потенциального поставщика	Сумма ценового предложения, представленного до даты и времени вскрытия	Время предоставления ценового предложения
1.	TOO Neotech Global	Алматы ПРОСПЕКТ АЛЬ-ФАРАБИ, дом 15, помещение 21-4В-17	5 223 650,00	15.02.2016 16:24:30
2.	TOO Astana School of Business and Technology	Астана, район Алматы пр. Б. Момышулы 16, 522	4 228 800,00	24.02.2016 16:43:04
3.	TOO "Переводческое агентство "Янус"	Алматы, Алмалинский район улица Гоголя, 84А	5 476 975,00	25.02.2016 19:20:28
4.	TOO "Capital Education"	Астана, район Алматы пр.Республики 10	5 080 065,00	26.02.2016 01:35:11

### СВЕДЕНИЯ ОБ ОТКЛОНЕННЫХ ЗАЯВКАХ

№	Наименование потенциального поставщика	Причины отклонения заявки
1	TOO Neotech Global	<i>1. признание заявки на участие в тендере несоответствующей требованиям, предусмотренным пунктом 49 Правил*, за исключением случаев, несоответствия технической спецификации, когда потенциальный поставщик предлагает лучшие условия поставки товара,</i>

		выполнения работ, оказания услуг, а также лучшие характеристики закупаемых товаров, работ, услуг(несоответствие требованиям технической спецификации: в таблице не указаны итоговая сумма за каждый год и общая сумма всего по лоту);
2	ТОО "Переводческое агентство "Янус"	1. признание заявки на участие в тендере несоответствующей требованиям, предусмотренным пунктом 49 Правил*, за исключением случаев, несоответствия технической спецификации, когда потенциальный поставщик предлагает лучшие условия поставки товара, выполнения работ, оказания услуг, а также лучшие характеристики закупаемых товаров, работ, услуг(несоответствие требованиям технической спецификации: в таблице не указаны общая сумма по строкам, итоговая сумма за каждый год и общая сумма всего по лоту);
3	ТОО "Capital Education"	1. признание заявки на участие в тендере несоответствующей требованиям, предусмотренным пунктом 49 Правил*, за исключением случаев, несоответствия технической спецификации, когда потенциальный поставщик предлагает лучшие условия поставки товара, выполнения работ, оказания услуг, а также лучшие характеристики закупаемых товаров, работ, услуг(несоответствие требованиям технической спецификации: не предоставлен тестовый перевод с казахского на русский язык);
4	ТОО Astana School of Business and Technology	1. признание заявки на участие в тендере несоответствующей требованиям, предусмотренным пунктом 49 Правил*, за исключением случаев, несоответствия технической спецификации, когда потенциальный поставщик предлагает лучшие условия поставки товара, выполнения работ, оказания услуг, а также лучшие характеристики закупаемых товаров, работ, услуг(несоответствие требованиям технической спецификации: не предоставлен текстовый перевод с казахского на русский язык);

### РЕШЕНИЕ ТЕНДЕРНОЙ КОМИССИИ

Электронные закупки способом открытый тендер по лоту №2 признаны не состоявшимися по причине допуска менее двух заявок потенциальных поставщиков

### ЛОТ N:3 Услуги по письменному переводу

### СВЕДЕНИЯ О ПОТЕНЦИАЛЬНЫХ ПОСТАВЩИКАХ ПРЕДОСТАВИВШИХ ЗАЯВКИ

№	Наименование потенциального поставщика	Почтовый адрес потенциального поставщика	Сумма ценового предложения, представленного до даты и времени вскрытия	Время предоставления ценового предложения
1.	ТОО Neotech Global	Алматы ПРОСПЕКТ АЛЬ-ФАРАБИ, дом 15, помещение 21-4В-17	4 330 350,00	15.02.2016 16:24:30
2.	ТОО "Переводческое агентство "Янус"	Алматы, Алмалинский район улица Гоголя, 84А	3 952 875,00	25.02.2016 19:20:28
3.	ТОО "Capital Education"	Астана, район Алматы пр.Республики 10	3 770 945,00	26.02.2016 01:35:11

### СВЕДЕНИЯ ОБ ОТКЛОНЕННЫХ ЗАЯВКАХ

№	Наименование потенциального поставщика	Причины отклонения заявки
1	TOO Neotech Global	<i>1. признание заявки на участие в тендере несоответствующей требованиям, предусмотренным пунктом 49 Правил*, за исключением случаев, несоответствия технической спецификации, когда потенциальный поставщик предлагает лучшие условия поставки товара, выполнения работ, оказания услуг, а также лучшие характеристики закупаемых товаров, работ, услуг(несоответствие требованиям технической спецификации: в таблице не указаны итоговая сумма за каждый год и общая сумма всего по лоту);</i>
2	TOO "Переводческое агентство "Янус"	<i>1. признание заявки на участие в тендере несоответствующей требованиям, предусмотренным пунктом 49 Правил*, за исключением случаев, несоответствия технической спецификации, когда потенциальный поставщик предлагает лучшие условия поставки товара, выполнения работ, оказания услуг, а также лучшие характеристики закупаемых товаров, работ, услуг(несоответствие требованиям технической спецификации: в таблице не указаны общая сумма по строкам, итоговая сумма за каждый год и общая сумма всего по лоту; тестовый перевод предоставлен позднее указанного времени);</i>
3	TOO "Capital Education"	<i>1. признание заявки на участие в тендере несоответствующей требованиям, предусмотренным пунктом 49 Правил*, за исключением случаев, несоответствия технической спецификации, когда потенциальный поставщик предлагает лучшие условия поставки товара, выполнения работ, оказания услуг, а также лучшие характеристики закупаемых товаров, работ, услуг(несоответствие требованиям технической спецификации: не предоставлен тестовый перевод с немецкого на русский язык);</i>

### РЕШЕНИЕ ТЕНДЕРНОЙ КОМИССИИ

Электронные закупки способом открытый тендер по лоту №3 признаны не состоявшимися по причине допуска менее двух заявок потенциальных поставщиков

<b>Председатель</b>	Вице Президент По Закупкам	<u>Кунхожаева.Д.</u>
<b>Зам.председателя</b>	Менеджер По Процедурам Закупок	<u>Алдабергенова.Н.</u>
<b>Член комиссии</b>	Финансовый Аналитик	<u>Мальсагова.М.</u>
<b>Член комиссии</b>	Менеджер По Вопросам Логистики И Таможенного Оформления	<u>Омаров.А.</u>
<b>Член комиссии</b>	Менеджер По Закупкам	<u>Саттарова.А.</u>
<b>Секретарь</b>	Координатор По Процедурам Закупок	<u>Агдавлетов.Т.</u>

\*Правила закупок товаров, работ и услуг акционерным обществом «Фонд национального благосостояния «Самрук-Қазына» и организациями, пятьдесят и более процентов голосующих акций (долей участия) которых прямо или косвенно принадлежат АО «Самрук-Қазына» на праве собственности или доверительного управления от 26 мая 2012 года (Протокол №80)